



## Max Fritzel Immobilien

Verbindung aus Leidenschaft



☎ 0157 - 87 88 72 12

☎ 06035 - 91 71 227

🏠 Gießener Str. 21, 61197 Florstadt

✉ [info@max-fritzel-immobilien.de](mailto:info@max-fritzel-immobilien.de)

🌐 [max-fritzel-immobilien.de](http://max-fritzel-immobilien.de)

• Kostenlose Bewertung von Immobilien • Vermietung • Verkauf

## BALKE

Sportorthopädie & Maßschuhatelier

**Orthopädische Einlagen  
Maßschuhe  
Bandagen  
Kompressionsstrümpfe  
und vieles mehr**



Gunzstr. 10 · 61352 Bad Homburg  
Tel.: 06172 8504914 · [www.balke-atelier.de](http://www.balke-atelier.de)

## MESSER X ART

### Karbener Schärfservice

Wir schärfen für Sie:  
Messer, Scheren, Stemmeisen,  
Äxte, Gartengeräte,  
Werkzeuge, Sägeblätter

Michael Reisinger  
Lindenstraße 16 · 61184 Karben  
**Telefon 06039-931232**  
**Mobil 0172-2704173**  
[www.messerart.de](http://www.messerart.de)

### Highlights in dieser Ausgabe:

- Blaulichtecke  
... S. 2
- Horoskop  
... S. 3
- Sternecke  
... S. 5
- Gewinnspiel:  
Wasserspaß  
... S. 6
- Veranstaltungskalender  
... S. 7

## FACHGESCHÄFTE IN KARBEN

kompetente Beratung, Verkauf und Reparatur



SP:  
SAT-TV-SERVICE

Unser Service macht den Unterschied

Fernseher · SAT-Anlagen · Radio  
Festnetztelefon · Internetverträge  
Kaffeemaschinen · Handyzubehör

06039 4769285 · [mail@sat-tv-service.de](mailto:mail@sat-tv-service.de)

Ihr Elektrofachgeschäft  
**elektro 2000**  
in Karben



WESTERN UNION WU  
moving money for better

06039 45674 · [mail@elektro2000-karben.de](mailto:mail@elektro2000-karben.de)

Rathausstraße 30 - 36 · 61184 Karben

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr · Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

### Jammern über Hitze statt umdenken!

Puuh! Sind das wieder heiße Tage! Ich weiß, ich weiß - jetzt nicht auch noch über's Wetter schreiben! Aber ich möchte weder über die heißen Tage jammern noch die Bauern bemitleiden, die ihr unternehmerisches Risiko, in Sachen Klima, tragen müssen.

Es scheint, als wären wir entweder schlecht vorbereitet auf wärmeres Wetter oder einfach zu unerfahren.

In Frankfurt sah ich ein Schild mit der versuchten, lustigen Rechtfertigung „Hitzefrei“ - und das nachmittags um 16 Uhr. Der Laden war tatsächlich geschlossen!

Der Tenor in diesem Sommer ist: *Die Temperaturen sind für unser Wärmeempfinden nicht auszuhalten. Dazu noch die verdorrten Pflanzen, kaum noch Gras, Auswirkungen in der Landwirtschaft und in manchen Regionen Hessens sogar bedrohlicher Wassermangel.*

Naja, so unwahr ist der Tenor zwar nicht - doch müssen wir immer alles gleich machen, egal ob es 20 oder 35 Grad sind?

Genau so bescheuert sind wir nämlich, wir strömen in den Mittagspausen bei 35 Grad auf die Straßen und nach 20 Uhr bei angenehmen 23 Grad verstecken wir uns im Wohnzimmer.

Und damit zurück zum Schild - glauben wir denn, das Bürger in Afrika oder subtropischen Gebieten nicht arbeiten gehen. Als seltene Attitüde ist das Schild aber hierzulande erfrischend.

Titelseiten säumen sich mit Hinweisen, wie »Richtig trinken«, »Siesta halten«, »Kleidung anpassen« oder »Sommerzeit ist Fruchtezeit«. Schaut an, so geht das also!

Wir müssen doch nur mal in den Süden schauen. Dort werden die kleinen Nachteile, die die Hitze mit sich bringt, mit angepasster Tagesplanung, Kleidung etc. - und das richtig eingesetzt - ausgeglichen.

Natürlich unterbinden wir damit nicht die Sorgen um die Zukunft, aber wir leben im „Jetzt“, müssen uns nicht auf die Straße kleben, dürfen persönliche Empfindungen als angenehm werten und können unabhängig davon für un-

sere Umwelt einstehen. Eine weitere positive Seite ist für diejenigen unter uns, die ihren Urlaub zu Hause verbringen müssen oder wollen - denn die wännen sich in südlichen Gefilden. Aufenthalt im aufgepeppten Garten, Ausflüge ins Freibad oder an den Badeseen zaubern „Südsee-Flair“ in die Ferienwochen. Der Verzicht auf die Urlaubsreise fällt da nicht ganz so schwer.

In diesem Sinne - viel Spaß bei der Lektüre wünscht  
Ihr Karben aktuell

## me. Jürgen Roth

Heizung Sanitär-Installation

Wir beraten Sie unverbindlich, kompetent und erstellen Ihnen ein individuelles Angebot nach Ihren Wünschen.



- Heizungsbau
- Heizungswartungen
- Sanitär-Installation
- Badergestaltung
- Solaranlagen

### Kalk- und Rostschutz sowie Vitalisierung vom Wasser

- Ohne Chemie
- Ohne Magnet
- Lebensverlängerung der Haushaltsgeräte, Wasserleitungen und Armaturen
- Hohe Energieeinsparung, besserer Wärmetransfer
- Ohne Strom
- Wartungsfrei

Jetzt unverbindlich beraten lassen:

me. Jürgen Roth  
Telefon: 06007 2860  
Mobil: 0177 4045274  
E-Mail: [info@roth-rodheim.me](mailto:info@roth-rodheim.me)  
Junkergasse 9  
61191 Rosbach/Rodheim



Partner von:  
**MEDIAGON**  
Made in Switzerland

**Wir finden für Sie immer die optimale und individuelle Sicherheitslösung**

Altenstädter Straße 2 · 61194 Niddatal  
info@sicherheitstechnik-klug.de  
[www.sicherheitstechnik-klug.de](http://www.sicherheitstechnik-klug.de)

## Blaulichtecke Nicht alltäglicher, tierischer Einsatz für die Polizei



Eine Kornnatter retteten Polizisten in Friedberg

noch etwas Wärme und Kraft zu tanken. Die Polizisten bestimmten das orangerote Tier als ungiftige Kornnatter. Diese sind eigentlich im Osten der USA heimisch und werden in Deutschland häufig als Haustiere in Terrarien gehalten. Im kalten Winter können Kornnattern bei uns nicht in freier Natur überleben. Deshalb hoben die Polizisten das Reptil von der Fahrbahn, packten es in eine Kiste und brachten dieses zu einem Schlangenspezialisten. Er wird sich nun fachmännisch um die Kornnatter kümmern. Bleibt die Frage offen, woher das Tier stammt. Wer eine Kornnatter vermisst, kann sich gerne an die Polizei in Friedberg, Tel.: 06031/601-0 wenden.

Polizeipräsidium Mittelhessen  
Pressestelle Wetterau

**Anzeigeninfos** ☎ 06187 9946-199

redaktion@monatsjournal.de  
[www.Monatsjournal.de](http://www.Monatsjournal.de)

# WIR SUCHEN DICH!

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

**GÄRTNER, GARTENHELPER  
REINIGUNGSKRÄFTE  
DIENSTLEISTER**

(W/M/D)

**WIR BIETEN EINE  
4-TAGE-WOCH!**



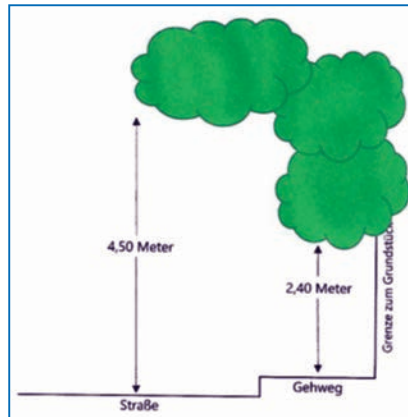
**REMA** GMBH  
Gebäudereinigung  
Begrünungen  
Dienstleistungen

Dieselstraße 22  
61184 Karben  
06039 41126  
info@rema-karben.de

## Stadt Karben

### Astüberhänge im Stadtgebiet

Grundstückseigentümer/innen werden aufgefordert den von ihrem Grundstück in den öffentlichen Verkehrsraum ragenden Bewuchs zu entfernen



Gemäß dem Hessischen Straßengesetz dürfen Äste, Sträucher o.ä. nicht von einem

4,50 Meter von allen Ästen, Sträuchern o.ä. freizuhalten. Aus aktuellem Anlass weist

der Magistrat der Stadt Karben auf diese Bestimmungen hin und fordert die Grundstückseigentümer/innen auf, den von ihrem Grundstück in den öffentlichen Verkehrsraum ragenden Bewuchs zu entfernen.

Natürlich ist in der Zeit vom 1. März bis 30. September die Setz- und Brutzeit zu beachten. Allerdings sind nach dem Bundesnaturschutzgesetz Form- und Pflegeschnitte zulässig. Auch dürfen Maßnahmen durchgeführt werden, die der Gewährleistung der Verkehrssicherheit dienen.

## Zu Besuch beim Fuchs

Die Kinder der Naturgruppe der Kita Am Zauberberg hatten jüngst eine besondere Begegnung im Karbener Wald.



Linda Keßler, deren Tochter Lillith die Fuchsgruppe der Kita Am Zauberberg besucht, hatte mit einigen anderen Jägern mehrere täuschend echt wirkende Tierpräparate

wertes erklärt. Und die Kinder waren begeistert, denn wann hat man schon mal die Gelegenheit einem Fuchs so nah zu kommen. Diesen besonderen Ausflug in

den Karbener Wald ließ sich auch eine weitere Gruppe der Kita Am Zauberberg nicht entgehen und kam ebenso zu Besuch, wie die Kinder vom Waldkindergarten Matschepampe und die Kinder vom neuen Bauernhofkindergarten.

Es war für alle ein interessanter Vormittag und die Kinder und Erzieherinnen bedanken sich herzlich für diese tolle Idee.

## Badesaison klimafreundlich verlängern

(djd-k). Swimmingpools auf dem heimischen Grundstück erfreuen sich wachsender



Eine Poolüberdachung hält das Wasser angenehm warm. Umso weniger Heizenergie ist nötig, um die Badesaison über die heißen Tage hinaus verlängern zu können. Foto: dj-d-k/Pool-Systems.de

vonstattengehen. Dazu gibt es energiesparende Optionen. 1. Eine Poolüberdachung hält das Wasser dank des „Gewächshauseffekts“ angenehm warm. 2.

Beliebtheit. Im Sommer gibt es an heißen Tagen für die ganze Familie nichts Schöneres, als schnell ins kühle, erfrischende Nass zu hüpfen. Um den Pool möglichst lange nutzen zu können, muss das Wasser allerdings nicht nur im Hochsommer angenehm warm sein - und die „Erhitzung“ sollte klimafreundlich

Auch bei der Poolbeheizung sind Wärmepumpen Heiztechnik der Wahl. Beim Anbieter Pool Systems etwa gibt es neben günstigen Basismodellen auch Varianten mit modernster Inverter-Technologie, mehr Infos unter [www.pool-systems.de](http://www.pool-systems.de). 3. Die Solarheizung, etwa über einen Solarabsorber.

## Freunde u. Förderer d. Kurt-Schumacher-Schule e.V.

### Guido Rahn bleibt Vorsitzender

Am 27.06.2023 fand die Mitgliederversammlung des Vereins „Freunde und Förderer der Kurt-Schumacher-Schule e.V.“ statt.

Die Tagesordnung beinhaltete neben der Neuwahl des Vorstands den Bericht über die in den vergangenen zwei Jahren geleistete Arbeit. Darüber hinaus wurde ein Ausblick auf die in der kommenden Amtszeit des neu gewählten Vorstands geplanten Projekte gewährt. Das bewährte Vorstandsteam unter dem prominenten Vorsitz von Bürgermeister Guido Rahn wird seine Arbeit in nur leicht abgewandelter Zusammensetzung auch in

der kommenden zweijährigen Amtszeit fortführen. Als sein Stellvertreter agiert weiterhin Heiko Raschke. Mario Nass wurde erneut zum Schatzmeister gewählt. Neu besetzt wurde der Posten der Schriftführerin mit Silke Weber-Falke. Ihre Vorgängerin Martina Nass, die das Amt in den letzten zwei Jahren überaus engagiert ausgefüllt hat, wurde mit herzlichem Dank aller Anwesenden verabschiedet. Als Beisitzer wurden Simon

Claus, Beate Tölle-Kortmann und Franz Wild bestätigt. Neu gewählt wurden Elli Hirtler und Oliver Matz. Ausgeschieden sind Thomas Erfert und Ilka Steinert, denen die Anwesenden ebenfalls herzlich für ihren Einsatz dankten.

Mit aktuell knapp 420 Mitgliedern unterstützt und begleitet der Förderverein die Schulgemeinde bei Anschaffungen und Aktivitäten. Die Ausstattung der Schulbibliothek sowie die Bezuschussung von Klassenfahrten sind fester Bestandteil der geleisteten Unterstützung. Im vergangenen Jahr wurden zusätzlich u. a. Taschenrechner für einige Schülerinnen und Schüler beschafft. Außerdem wurde die Reise von vier Fünftklässlern nach Budapest unterstützt, die sich von 1.160 teilnehmenden Teams als Deutschlandsieger für das dort stattfindende Finale des internationalen Bolayi-Mathematikwettbewerbs qualifiziert hatten.

Nachdem im gerade zu Ende gehenden Schuljahr nach der Pandemie wieder weitgehend Normalität in das Schulleben und die Abläufe eingezogen ist, konnte der Förderverein mit großem Erfolg sowohl am letztjährigen Stadtjubiläum als auch am Martinsmarkt am Degenfeldschen Schloss und am neu konzipierten Weihnachtsmarkt am Rathaus teilnehmen. Die Erlöse aus dem Verkauf der begehrten Crêpes können sich sehen lassen und sollen im kommenden Jahr noch weiter ausgebaut werden.

Als nächstes steht für den Förderverein die Begrüßung der Fünftklässler/innen zum Beginn des neuen Schuljahres an. Hier haben die Eltern der neuen Schüler auch Gelegenheit, sich persönlich und detailliert über die Projekte und Aktivitäten des Vereins zu informieren. In der Planung für die nähere Zukunft ist neben den bereits genannten traditionellen Hilfestellungen nun auch die Gestaltung der Innenhöfe im Altbau, sobald die Sanierungsarbeiten



v.l.: Silke Weber-Falke (Schriftführerin), Heiko Raschke (stellvertretender Vorsitzender), Franz Wild (Beisitzer), Guido Rahn (Vorsitzender), Mario Nass (Schatzmeister), Simon Claus (stellvertretender Schulleiter), Oliver Matz (Beisitzer), Ursula Hebel-Zipper (Schulleiterin), Elli Hirtler (Beisitzerin) und Isabel Theis (Schulleiterinbeirätin) (nicht im Bild: Beate Tölle-Kortmann (Beisitzerin))

hier abgeschlossen sind. Nähere Informationen zum Förderverein finden sich auf der Webseite der Schule unter [www.kssk.de/partnerfoerderer/foerderverein](http://www.kssk.de/partnerfoerderer/foerderverein).

## 1. Pétanque Club Petterweil e.V. Karbener Mixte

27 Teams aus Hessen, Rheinland-Pfalz, Baden-Württemberg und Bayern nahmen am Mixte-Turnier in der Boulearena in Karben teil.



Sieger Karbener Mixte

Nach drei Vorrundenspielen teilte sich das Feld in A- und B-Turnier. Bei moderaten Temperaturen entwickelten sich teils hochklassige Spiele. Sowohl das A- als auch das B-Turnier-Endspiel fand unter Petterweiler Beteiligung statt. Im A-Turnier setzte sich letztendlich das Wiesbadener Team (Barbara und Peter) gegen den Petterweiler Andreas und seine Partnerin Inge

aus Tromm durch. Die Drittplatzierten waren Petra und Klaus (Petterweil) und Sylvia und Jörg (Steinheim). Im B-Turnier siegten die Lindener Ortrud und Klaus gegen Erika und Alfred aus Petterweil. Wie im letzten Jahr wieder ein hochklassig besetztes und harmonisch verlaufenes Turnier, das im nächsten Jahr seine Fortsetzung finden wird.

## Die Horoskop-Ecke



### STEINBOCK

(22.12.-20.01.)

Ein spontaner Geistesblitz ließe sich sehr wohl Gewinn bringend in die Tat umsetzen – wenn Sie bereit wären, mal ein höheres Risiko einzugehen!



### WASSERMANN

(21.01.-19.02.)

Eine verworrene Lage! Doch mit einem Telefonat lässt sich herausfinden, ob da jemand Tatsachen verbreitet oder nur Nebelkerzen werfen will.



### FISCHE

(20.02.-20.03.)

Sie neigen dazu, sich erneut zu verausgaben. Gewaltaktionen sind aber nur dann vertretbar, wenn Sie Sorge für einen geruhsamen Ausgleich tragen.



### WIDDER

(21.03.-20.04.)

Ein Problem lässt sich sicher auf diplomatischem Weg lösen. Dennoch: Ihre Skepsis gegenüber Ihrem Gesprächspartner ist durchaus angebracht.



### STIER

(21.04.-20.05.)

Wenn sich Ihnen jetzt die Möglichkeit bietet, etwas auszuspannen, sollten Sie nicht zögern. Die Belastungen der letzten Zeit waren sehr hoch.



### ZWILLINGE

(21.05.-21.06.)

Es kann jetzt nur besser werden – und gerade Sie könnten viel dazu beitragen. Positives Denken heißt: aus allem das Beste machen.



### KREBS

(22.06.-22.07.)

Um einem leichten Unwohlsein zu Leibe zu rücken, muss nicht immer die chemische Keule ausgepackt werden. Manchmal reicht auch ein Spaziergang ...



### LÖWE

(23.07.-23.08.)

Sie haben Ihren Kopf durchgesetzt, aber zufrieden können Sie nicht sein: Sie haben einen Menschen verletzt, der Ihnen sehr zugetan war ...



### JUNGFRAU

(24.08.-23.09.)

Vernachlässigen Sie Ihr Fitnessprogramm nicht. Freunde erwarten, dass Sie endlich mal wieder an gemeinsamer Freizeitgestaltung teilnehmen.



### WAAGE

(24.09.-23.10.)

Das dumme Gerede sollte Sie nicht weiter stören. Der Erfolg der letzten Zeit bedingt fast zwangsläufig, dass Neider auf den Plan gerufen werden.



### SKORPION

(24.10.-22.11.)

Ein Gerücht sollten Sie nicht besonders ernst nehmen, aber vernachlässigen dürfen Sie es natürlich auch nicht. Gehen Sie der Sache auf den Grund!



### SCHÜTZE

(23.11.-21.12.)

Ein Vorhaben erfordert etliches an Fingerspitzengefühl, wenn Sie nicht zum berühmten Elefanten im Porzellanladen werden wollen. Behutsam sein!



**Im Trauerfall  
jederzeit für Sie da!  
06039 3431**

*In familiärer Atmosphäre beraten wir Sie gerne in allen Fragen rund um die Bestattung Ihrer geliebten Angehörigen.*

*Eine pietätvolle und vertrauliche Organisation der Beisetzung sowie eine würdevolle Begleitung sind für uns maßgeblich.*

**[www.pietät-karben.de](http://www.pietät-karben.de)**

61184 Karben • Haingasse 28  
Tel.: 06039 3431 • Fax: 06039 41580  
E-Mail: [pietaet-emmerich@t-online.de](mailto:pietaet-emmerich@t-online.de)



## Sommerfest am Zauberberg

Die Kita Am Zauberberg in Groß Karben feierte jüngst mit einem großen Sommerfest ihr 25-jähriges Bestehen. Im Jahr 1998 mit vier Gruppen und sieben Mitarbeitern gestartet, umfasst die Einrichtung heute sieben Gruppen für Kinder im Alter von 12 Monaten bis zur Einschulung und aktuell 26 Mitarbeiter\*innen.

Das Sommerfest bot ein abwechslungsreiches Programm. Alle Kinder durften mitmachen beim Musical vom Regenbogenfisch, die Schulanfänger traten als Rockband auf und wurden von allen Anwesenden offiziell verabschiedet. Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt und als Überraschung trat eine Seifenblasenkünstlerin auf. Alle Beteiligten hatten Spaß an dieser gelungenen Feier bei schönem Sommerwetter.



Die TG Favoriten für die WM in RiSA: Henrike Jansen und Hendrik Freitag

Mit einer durchweg erfolgreichen Teilnahme an den Süddeutschen Ringtennismeisterschaften in Pforzheim-Kieselbronn konnten sich die Sportlerinnen und Sportler der TG Groß-Karben 1891 e.V. eine große Anzahl von Startplätzen zu den Deutschen Meisterschaften sichern.

In der Leistungsklasse gelang es insbesondere Henrike Jansen und Hendrik Freitag mit ersten Plätzen im Einzel ihre gute Form unter Beweis stellen und ihre Nominierung zu den Ringtennis-Weltmeisterschaften in Südafrika zu unterstreichen.

Auch Hannes Bertelsmann, der für das Juniorenteam des DTB mit nach Südafrika reist, bestätigte seine gute Form. Die Ringtennisweltmeisterschaften des WTF finden vom 30. September bis 8. Oktober im Südafrikanischen Pretoria statt (Info: <https://wmr2023.ringtennis.de/>).

In den Jugendklassen zeigt die hervorragende intensive Trainingsarbeit eines breit aufgestellten Trainerteams ihre Wirkung. Die stärkste

Gesamtleistung erreichte in der Schülerklasse Ben Hladjk, der in allen Disziplinen mit den jeweiligen Partnern die Ersten Plätze belegte.

Hier die Platzierungen der TG Groß-Karben auf den Qualifikationsplätzen zu den Deutschen Meisterschaften im Einzel:

### Einzel:

Jugend 14: weibl.: 1. Nathalie Gersbach, 4. Eleonora Thiem und männl.: 1. Ben Hladjk, 2. Robert Groß, 3. Tammo Lins  
Jugend 18: weibl.: 1. Laura Theis, 2. Amalia Thiem, 4. Lavina Braum und männl.: 1. Hannes Bertelsmann, 2. Malte Jansen, 3. Tom Auerbach, 4. Jannek Breiksch

Leistungsklasse: weibl.: 1. Henrike Jansen und männl.: 1. Hendrik Freitag  
AK 19-19: männl.: 3. Samuel Jansen

AK 50: weibl.: 2. Nicola Elsner und männl.: 4. Wolfhard Breiksch

### Mixed:

Jugend 14: 1. Eleonora Thiem/Ben Hladjk, 2. Céline Schülke/Colin Wheelhouse, 4. Marit Scheel/Felix Hesse

Jugend 18: 1. Amalia Thiem/Malte Jansen, 2. Sarah Engelken/Hannes Bertelsmann, 3. Laura Theis/Lukas Bender, Lavina Braum/Constantin Weyland

Leistungsklasse: 2. Henrike Jansen/Hendrik Freitag

AK 40: 3. Sabine Jansen/Wolfhard Breiksch

AK 50: 4. Nicola Elsner/Ulrich Bick

### Doppel WTF (internationale Regeln):

Jugend 14: weibl.: 1. Céline Schülke/Marit Scheel, 2. Eleonora Thiem/Mathilda Thiem, 3. Lya Stippel/Nathalie Gersbach, 4. Clara Borger/Daniela Matz und männl.: 1. Ben Hladjk/Tammo Lins, 2. Adem Winnemöller/Julien Rossol, 3. Felix Hesse/Robert Groß, Colin Wheelhouse/Evan Stegerwald

Jugend 18: weibl.: Henrike Jansen/Nele Breiksch, 2. Sarah Engelken/Amalia Thiem, 3. Lavina Braum/Laura Theis  
Leistungsklasse: männl.: 3. Samuel Jansen/Jonas Kruse

### Doppel klassisch:

Jugend 14: weibl.: 1. Marit Scheel/Eleonora Thiem, 3. Nathalie Gersbach/Lya Stippel und männl.: 1. Tammo Lins/Ben Hladjk, 2. Colin Wheelhouse/Evan Stegerwald, 3. Robert Groß/Felix Hesse, 4. Adem Winnemöller/Constantin Pinks

Jugend 18: weibl.: 1. Amalia Thiem/Sarah Engelken, 2. Nele Breiksch/Henrike Jansen, 3. Laura Theis/Lavina Braum

Leistungsklasse: männl.: 4. Jonas Kruse/Hendrik Freitag

AK 40: weibl.: 3. Sabine Jansen/Nicola Elsner

AK 50: männl.: 4. Hans-Joachim Leidner/Wolfhard Breiksch

Weitere 5. und 6. Plätze dürfen im Nachrückverfahren auf eine Teilnahme an den Deutschen Ringtennismeisterschaften hoffen, die vom 8. bis 10. September im südhessischen Roßdorf stattfinden werden.

Die TG Groß-Karben 1891 e.V. steht mit seiner Nachwuchsarbeit bundesweit einzigartig da und erfährt dadurch allgemeine Anerkennung.



# Robinson

Garten- und Landschaftsbau

- Baum- und Gehölzschnitt
- Holz- und Natursteinterrassen
- Beregnungs- und Bewässerungsanlagen
- Neuanlagengestaltung

**Andrew Robinson**  
 0176 43930893                      Elisabethenstr. 44  
 a.robinson887@yahoo.com      61184 Karben

**Wir suchen Mitarbeiter**  
**Infos unter 0176 43930893**

## BIKES & BOARDS



**Verkauf • Inspektion**  
**E-Bike Beratung**  
**Meisterwerkstatt**

Bahnhofstr. 25  
 61184 Karben  
 06039 4677592  
 wheelspin-karben@gmx.de  
 Mo., Di., Do., Fr.: 10 - 19 Uhr  
 Mi. und Sa.: 10 - 14 Uhr





**Gebäudereinigung &  
Hausmeisterservice**  
Meis



Rasen mähen · Gehwegreinigung · Heckenschnitt  
 kleine Reparaturen · Grabpflege · Treppenhausreinigung  
 Entsorgung · Instandhaltung · Service rund ums Haus

0176 95656611 • [infomeis@t-online.de](mailto:infomeis@t-online.de)

*Putzen nach Hausfrauenart*

# Wetterauer Marketing

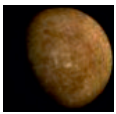
webdesign  
printmedien  
social media  
werbegeschenke  
Existenzgründung  
konzept & kreation

„Eine aussagekräftige und sympathiegewinnende Webseite ist für ein Unternehmen als Teil im Gesamt-Marketing-Paket unerlässlich und trotz Facebook, Instagram und Co. ist auch die Offline-Werbung nicht zu unterschätzen.“

wetterauer-marketing.de 06187 906636

## Die Ecke für Sterngucker

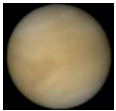
Planetenstellungen und Mondphasen für August



**MERKUR** lässt sich an unserem Standort nicht blicken. Wer jedoch in den Sommerferien im Süden Urlaub macht, hat Anfang August die Möglichkeit, den sonnennahen Merkur kurz nach Sonnenuntergang zu entdecken.



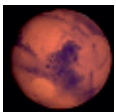
Ringplanet ist damit ideal die ganze Nacht über zu bewundern. Ende August geht der Gasplanet zum Beispiel gegen 20.20 Uhr auf und erst um 6.30 Uhr am nächsten Morgen wieder unter. Am 30. August wandert unser fast vollständig beleuchteter Mond an Saturn vorbei.



**VENUS** - bislang immer als auffälliger Abendstern hier erwähnt, wechselt im August zu ihrer Rolle als Morgenstern. Jedoch ist diese Beobachtung erst nach dem 22. August möglich, kurz vor Sonnenaufgang am östlichen Horizont.



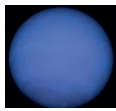
**URANUS** steht wie Jupiter im Sternbild Widder. Er ist damit auch ebenso gut zu beobachten - leider ist er um ein vielfaches lichtschwächer. Man benötigt schon mindestens ein Fernglas, um den grünlich leuchtenden Gasplaneten auszumachen. Wer weiß, wie man ihn findet, kann am 9. August auch beobachten, wie unser Mond sich an Uranus relativ nah vorbeischiebt.



**MARS** hat die Himmelsbühne verlassen. Der rote Planet ist im August nicht aufzufinden.



**JUPITER** beginnt eine Phase der besten Sichtbarkeit am Nachthimmel. Nach dem Mond - dem er übrigens früh morgens gegen 4 Uhr am 8. August begegnet - ist der Gasriese Jupiter das hellste Objekt in der Nacht und nicht zu übersehen.



**NEPTUN** wird nächsten Monat seine Oppositionsstellung zur Sonne erreichen - damit ist er ebenfalls im August auffindbar. Aber nur, wenn man die nötigen optischen Hilfsmittel hat, denn der grünliche Gasplanet ist noch lichtschwächer als Uranus.

**SATURN** steht am 27. August in Opposition zur Sonne, der

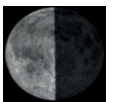
## Mondphasen



**VOLLMOND**  
1. August  
31. August



**NEUMOND**  
16. August



**LETZTES VIERTEL**  
8. August



**ERSTES VIERTEL**  
24. August

## Beobachtungstipp

Der August bietet sich an, nach Sternschnuppen Ausschau zu halten. In warmen Sommernächten sitzt der ein oder andere sowieso auf dem Balkon oder der Terrasse, dann könnte ein Blick nach oben lohnen: am 13. August hat der

Sternschnuppen-Strom der Perseiden sein Maximum. Mit besonders viel Glück erhascht man eine Feuerkugel - eine sehr helle und länger leuchtende Schnuppe. Hoffentlich reicht die Zeit, sich etwas zu wünschen - viel Glück!

## Stadt Karben Wahlhelfer/ innen für Landtags- wahl ge- sucht

Am 8. Oktober 2023 findet in Hessen die Wahl zum 21. Hessischen Landtag sowie die Direktwahl der Landrätin oder des Landrats statt. Damit eine Wahl funktioniert, sind Wahlhelferinnen und Wahlhelfer unerlässlich. Sie bilden das Fundament der Selbstorganisation der Wahl durch das Volk und sind daher die wichtigsten Träger des Wahlverfahrens. Die Wahlhelferinnen und Wahlhelfer wirken in Wahlvorständen mit, sind für die meisten Wählerinnen und Wähler die nächste Kontaktperson und selbstverständlich für das Auszählen der Stimmen verantwortlich. Die Stadt Karben sucht für den Wahlsonntag am 08.10.2023 sowie ggf. für die Stichwahl am 22.10.2023 noch Wahlhelferinnen und Wahlhelfer, die in den Wahllokalen die Wahlergebnisse ermitteln. Gerade für junge Menschen bietet diese ehrenamtliche Aufgabe die Möglichkeit, das Abstimmungs-procedere einmal aus einer anderen Perspektive zu begleiten. In einem zeitlich überschaubaren Rahmen lassen sich so neue Eindrücke und Erfahrungen sammeln. Denn Demokratie lebt schließlich vom Mitmachen.

Wer Interesse hat als Wahlhelfer oder Wahlhelferin mitzuwirken, meldet sich bitte bis zum 31. August telefonisch unter (06039) 481-301 oder per Mail an wahlen@karben.de beim Wahlamt. Wahlhelfer oder Wahlhelferin kann jede Person werden, die wahlberechtigt ist. Als kleines Dankeschön wird allen Helfenden eine Aufwandsentschädigung von 35 Euro gezahlt.



Ihr Profi in Sachen Getränke

Annahme von Kelteräpfeln ab dem 9. September 2023

Telefon: 06101 32621

E-Mail: info@kelterei-woerner.de

Gronauer Str. 7 61138 Niederdorfelden



SCHNUPPERGOLF MACH MIT



GOLF in ALTENSTADT

Zwei Stunden Riesen-Spaß

inklusive 30 Rangebälle und Leihschläger

Jetzt noch einfacher zum Golfen - einfach online buchen

auch als Geschenk-Gutschein  
Schnupper-Kurs 25,- Euro

Golfplatz Altenstadt GmbH & Co. KG  
Oppelshäuser Weg 5 · 63674 Altenstadt  
Telefon 06047 988088 · Telefax 06047 988089  
www.golfplatz-altenstadt.de · mail@golfplatz-altenstadt.de



## 300qm Ausstellung

- Bodenbeläge
- Innentüren
- Haustüren
- Garagentore
- uvm.



Raiffeisenstraße 6 | Rosbach  
Tel. 06003 / 935 44 74  
info@holzmittel-parkett.de

holzmittels **PARKETTSTUDIO**



IHR BESTATTER IN DER REGION

TAG & NACHT FÜR SIE ERREICHBAR

Mobil 0157 73639246  
Tel. 06034 / 9397105

GEMEINSAM DEN LETZTEN WEG BEGLEITEN

- Erd-, Feuer-, See- und Waldbestattungen
- Überführungen
- Übernahme aller Formalitäten
- Gesamtorganisation
- Bestattungsvorsorge

Wartweg 1  
61206 Wöllstadt

kontakt@bestattungshaus-heller.de  
www.bestattungshaus-heller.de

## Stadt Karben Am 2. August geschlossen

Aufgrund einer internen und die Telefonzentrale des Rathauses sind an diesem Tag nicht besetzt. Die Zulassungsstelle, das Standesamt und das Friedhofsamt am Mittwoch, dem 02.08.2023, von 8 bis 12 Uhr geschlossen. Auch der Empfang

## MüZe Karben e.V. Sommerpause

### Kein Reparatur-Café im MüZe Karben im August

Das Reparatur-Café im Mehrgenerationenhaus MüZe Karben geht in die Sommerpause und findet im August 2023 leider nicht statt. Das nächste Reparatur-Café

findet dann wieder statt am Donnerstag, 7. September 2023 von 16.00 bis 18.30 Uhr im MüZeTreff „Alte Schule“, Berliner Str. 12 in Burg-Gräfenrode.



Erdbestattungen  
Feuerbestattungen  
Waldbestattungen  
Seebestattungen  
individuelle Vorsorge

**Pietät**  
PETER GROETSCH

Einfühlsam und respektvoll stehen wir Ihnen zur Seite

**Pietät Peter Groetsch · Rosbach-Rodheim**  
Tel.: 0 60 07 / 3 28 · [www.pietat-groetsch.de](http://www.pietat-groetsch.de)  
Mitglied und Partner Bestatterverband Hessen e.V.



**Dolezal** Maler- und Lackiermeister  
Baudekoration GmbH & Co. KG

Anstrich-, Tapezier- und Lackierarbeiten  
Innen- und Aussenputz  
Dach- und Trockenausbau  
Gerüstbau  
Vollwärmeschutz

[www.baudekoration-dolezal.de](http://www.baudekoration-dolezal.de)

Marie-Curie-Straße 10 - 61194 Niddatal  
Auf der Kaut 8 - 61206 Wöllstadt  
Tel: 06034/61 78 - Mobil 0177/7010114



**FOCUS**  
EMPFEHLUNG  
2022  
ZAHNARZT  
WETTERAUKEIS

**FAZ-INSTITUT**  
Deutschlands beste Ärzte  
Basis: Analyse von Online-Patientenbewertungen  
09 | 2019  
[www.faz.net/beste-aerzte](http://www.faz.net/beste-aerzte)

**Zahnteam Wetterau**

Am Kalkofen 8  
61206 Wöllstadt  
Tel: 06034-71 81  
Fax: 06034-90 65 72  
E-Mail: [info@zahntw.de](mailto:info@zahntw.de)  
[www.zahnteam-wetterau.de](http://www.zahnteam-wetterau.de)



**Zahnteam Wetterau**

Am Kalkofen 8  
61206 Wöllstadt  
Tel: 06034-71 81  
Fax: 06034-90 65 72  
E-Mail: [info@zahntw.de](mailto:info@zahntw.de)  
[www.zahnteam-wetterau.de](http://www.zahnteam-wetterau.de)

## Spiel- und Wasserspass

Typisch für Frankfurt am Main sind seine Waldspiel-parks. Zwischen 1950 bis 1970 angelegt, entwickelten sie sich schnell zu beliebten Ausflugszielen. Besonders an heißen Sommertagen locken die Wasserspiele, die Grillplätze oder die Minigolfanlage.



Foto: Stadt Frankfurt am Main, Umweltamt

Der Waldspielpark Schwanheim in Frankfurt im Stadt-wald an der Schwanheimer Bahnstraße, gegenüber dem Forsthaus Schwanheim ist ein richtiger Wasserspiel-park. Ein großes Sprühfeld mit einer Eulenspiegelfigur und einem Wasserbecken sorgt in heißen Sommern für eine angenehme Abkühlung. Im Waldspielpark gibt es Angebote für die ganze Familie. Das Mitbringen von Tieren ist verboten. Ein grosser integrativer Dino-Spielbereich der mit Hilfe der Kinderhilfestiftung und des Senckenberginstituts realisiert wurde, lädt unter anderem zum Spielen ein. Weitere Angebote sind der großzügige Wasser-Spielbereich mit Planschbecken, Liegewiesen, ein Beach-Volleyball-Feld, überdachte Tischtennisfelder, ein Seniorengerät, eine Riesenrutsche, zahlreiche Spiel- und Kombinationsgeräte, eine 18-Loch-Minigolfanlage (Schläger müssen

mitgebracht werden) und ein Bolzplatz.

Für das sogenannte Seniorengerät wurde dieser Waldspielplatz ausgewählt, da hier die Durchmischung der verschiedenen Generationen nachweislich besonders ausgewogen ist. Die herrliche Lage am Waldrand mit einer großen Lichtung ist leicht auf mehreren Fahrradrouten zu erreichen und viele Wanderwege gibt es in der Nähe.

Der Grillplatz liegt außerhalb des eigentlichen Waldspiel-parks, deshalb sind dort auch Hunde erlaubt. Große offene und kleinere überdachte Feuerstellen bieten das ganze Jahr Platz für knusprige Würstchen und andere Grillspezialitäten. Es gibt ca. 16 Grillstellen und Platz für ca. 280 Personen. Das Mitbringen von Tischen, Stühlen und Grills ist erlaubt.

Die Wasserspiele finden bis zum 15. September bei sonnigem Wetter (über 22 Grad Celsius), jeweils von 10 bis 18 Uhr statt. Der Spielpark ist immer frei zugänglich.

Parkmöglichkeiten sind beim Waldspielpark Schwanheim vorhanden. Weitere Informationen unter [www.stadt-frankfurt.de](http://www.stadt-frankfurt.de)

**Für den Wasserspaß im Sommer verlost das Monatsjournal 6x zwei Schaumstoff-Wasserspritzen mit bis zu 15m Reichweite. Einfach die unten stehende Frage beantworten und die Antwort per E-Mail oder Postkarte mit Adresse an die Redaktion senden. Einsendeschluss ist der 12. August 2023. Die Gewinner werden benachrichtigt.**

**Bis wann finden die Wasserspiele statt?**

## Cocktailecke



### Margarita

Wie der erfrischende Cocktail »Margarita« zu seinem Namen kam: Ein armer mexikanischer Fischer kam in die Stadt, sah dort die wunderschöne Tochter des Gouverneurs und verliebte sich unsterblich in sie. Ihr Name war Margarita. Als er in sein Dorf zurückkehrte, konnte er sie nicht vergessen und versuchte, seinen Kummer zu ertränken. Er tröstete sich mit einer Mischung aus Tequila, Zitronensaft und einem halbsüßen Likör. Dazwischen nahm er immer etwas Salz, das er direkt vom Handrücken leckte. Seine Freunde taten es ihm nach und nannten das Getränk, das ihnen sehr gut schmeckte, zu Ehren der Unnahbaren und Schönen »Margarita«.

#### Zutaten:

4 cl Tequila  
2 cl Triple Sec  
4 cl Zitronen- oder Limettensaft  
Salz  
Zitrone  
Eiswürfel

**Zubereitung:** Den Rand einer Cocktailschale mit einem Zitronenstück befeuchten und in einem flachen, mit Salz bestreuten Teller mit einem Salzrand versehen, so dass der bekannte Crustarand entsteht. Dies sieht nicht nur schön aus sondern macht auch eine extra Note beim Geschmack. Alle Zutaten werden mit einigen Eiswürfeln in einem Shaker geschüttelt und dann in die Cocktailschale gegossen.

#### Redaktion Monatsjournal

[www.Monatsjournal.de](http://www.Monatsjournal.de)  
[Redaktion@Monatsjournal.de](mailto:Redaktion@Monatsjournal.de)  
Südstraße 11, 61194 Niddatal

Suche für die Schulbegleitung eines 11-jährigen, autistischen Kindes eine

## Integrationskraft

(w/m/d)

für mindestens 27 Std./ Woche.

Zuschriften unter ST623-2 an diese Zeitung.

## Lebensfreude mit Gesang und Gitarre

Schönes Sommerwetter hatten die Senioren\*innen bei ihrem letzten Treffen am Donnerstag, 13. Juli 2023 im Pfarrsaal von St. Johannes Nepomuk in Karben-Kloppenheim in ihrem „Gepäck“.

Zum Start der Veranstaltung wurden die Gäste am Eingang von Hildegard Seelisch mit einem leckeren Glas Erdbeer-Bowle begrüßt. Wie gewohnt, waren die Tische wieder schön gedeckt. Sonnenblumen

rundeten den positiven Eindruck ab.

Nach der offiziellen Begrüßung durch Dr. Hildegard Römer war zunächst „Kaffeezeit“ angesagt. Das Serviceteam präsentierte wieder verschiedene Kuchensorten mit Kaffee und sonstigen Getränken.

Danach startete der bei allen „Seniorenachmittagen“ eigentliche, mittlere Programmteil, der wie das auch sonst üblich ist, schon einige Zeit vorher angekündigt war. Heute war „Musik zum Mitmachen“ geplant.

Musizieren und Gesang weckt bekanntlich Lebensfreude bis ins hohe Alter und hält nachweislich jung und geistig gesund. Dies haben sich die Senioren\*innen bei diesem Treffen auch „auf die Fahne geschrieben“. Ein umfangreiches Repertoire von Liedtexten war zusammengestellt worden und lag den Anwesenden vor. Gekonnt musikalisch begleitete Monika Görtz auf der Gitarre das gemeinsame Singen aller Besucher/innen und löste Begeisterung aus. Die Vorsitzende des Pfarr-Gemeinde-Rates der katholischen Karbener „Verbundgemeinde“ Heldenbergen/Büdesheim zeigte ihre musikalische Kompetenz neben den bei vielen schon bekannten Tätigkeiten in diversen kirchlichen Bereichen. Zum Abschluss dieses „Musikblockes“ wurden von Monika Görtz noch Fürbitten mit dem Gebet der Gebete „Vater unser...“ ausgesprochen und das Lied aller Kirchen-Lieder „Großer Gott, wir loben dich“ gesungen. Das war ein würdevoller Abschluss des Mittelteils der Veranstaltung.

Für das weitere Stimmungshoch des kleinen Sommerfestes wurde nun die Terrasse des Pfarrsaales einbezogen. Würstchen vom Grill und köstliche, diverse beige stellte Salate standen auf dem „Speisezettel“. Das „Veranstaltungsteam“ servierte dazu Getränke aller Art. Die Gesprächsfäden untereinander wurden immer wieder weiter geknüpft und rissen nicht ab. Dies zeigte wiederum, dass der Kern des Treffens die



Freude der Besucher\*innen auf das von allen so geschätzte, gewohnte Wiedersehen und die Gespräche mit Freunden und Bekannten ist. So brachte es auch eine Besucherin aus dem nahen Bad Vilbel zum Ausdruck, die in ihrem Heimatwohrt diesen Erfahrungsschatz dort auch stets macht. Die gute Planung und Durchführung dieser Treffen einschließlich deren Inhalte haben dank der Aktivitäten des umfangreichen Teams einen besonderen Stellenwert in zwischen erreicht. Das zeigen

auch die immer wieder neuen Interessenten, die an diesem Termin teilnehmen. Stets herzlich willkommen zu den Seniorenachmittagen sind natürlich alle Senioren:innen. Gern freut sich das Veranstaltungsteam auch auf die Teilnahme von „Jungsenior/innen“ und Interessierte von anderen Kirchortern Karbens und darüber hinaus. Das nächste Treffen ist für den 12. Oktober 2023 um 15.00 Uhr im Pfarrsaal von St. Johannes Nepomuk in Karben-Kloppenheim, Bahnhofstraße 230 geplant.

## Veranstaltungskalender der Stadt Karben

### Freitag, 4. August

15.00 Uhr: **Fotokurs in der Stadtbücherei** - für Jugendliche ab 12 Jahren, Stadtbücherei Karben

18.00 Uhr: **Kultur mittendrin - Sommer in der Neuen Mitte**, Neue Mitte Karben, Stadt Karben

### Samstag, 5. August

15.00 Uhr: **Durch das Naturschutzgebiet Krebsbachtal**, Treffpunkt: Parkplatz vor der Naumburg bei Erbstadt, NABU Umweltwerkstatt e.V.

### Sonntag, 6. August

9.00 Uhr: **Streuobstwanderung in Altenstadt**, Treffpunkt: Parkplatz am Schützenhaus in Altenstadt, NABU Umweltwerkstatt e.V.

### Freitag, 11. August

18.00 Uhr: **Kultur mittendrin - Sommer in der Neuen Mitte**, Neue Mitte Karben, Stadt Karben

### Samstag, 12. August

10.00 Uhr: **Eintracht Frankfurt in der Region** - Bundesligavorbereitungsspiel Eintracht Frankfurt Frauen vs. FC Nordsjælland, Sportplatz FSG Burg-Gräfenrode, FSG Burg-Gräfenrode 1922 e.V.

### Sonntag, 13. August

9.00 Uhr: **Karbener Stadtlauf**, Vereinsgelände, Karbener Sportverein 1890 e.V.

### Freitag, 18. August

16.00 Uhr: **Olchi-Party in der Stadtbücherei** - für Kinder von 6 bis 9 Jahren, Stadtbücherei Karben

### Mittwoch, 23. August

16.00 Uhr: **Mittwochsgeschichten in der Stadtbücherei**, Bilderbuchgeschichten für Kinder ab 3 Jahren, Stadtbücherei Karben

### Freitag, 25. August und Montag, 28. August

8.00 Uhr: **Senioren Ausflug 2023 der Stadt Karben**, Stadt Karben

### Mittwoch, 30. August

16.00 Uhr: **Mittwochsgeschichten in der Stadtbücherei**, Bilderbuchgeschichten für Kinder ab 3 Jahren, Stadtbücherei Karben

### Freitag, 1. September bis Montag, 4. September

**Okärber Kerb**, vor dem Bürgerhaus, Vereinsgemeinschaft Okarben

## IMPRESSUM

**Herausgeber:** Werbeagentur creaRtiva  
Südstraße 11, 61194 Niddatal  
Telefon: 06187 9946199  
E-Mail: redaktion@monatsjournal.de

**Verantwortlich für Text und Anzeigen:** René Angel

**Nächster Annahmeschluss:** 11. August 2023

**Nächster Erscheinungstermin:** KW 34/2023

**www.monatsjournal.de**

## Schöne Schattenseiten

Markisen  
Terrassendächer  
Rollladen  
Fenster  
Türen  
Insektenschutz  
Plissee's  
Jalousien  
Elektrische Antriebe  
Sicherheitstechnik (Abus)

Autorisierter PREMIUM PARTNER:



Bartsch & Hieber GbR  
Friedberger Straße 80a  
61130 Nidderau  
Tel: 06187-922398 - Fax: -9222587  
www.markisenprofi.com

**KLAIBER**  
MARKISEN FÜR'S LEBEN

## R. HAUSHAMMER

Ihr TÜV-zertifizierter Partner in Sachen Schimmel- und Feuchtesanierung

Von der Schadensanalyse bis hin zur Fertigstellung der Sanierung - alles aus einer Hand mit Festpreisgarantie.



Am Weihergarten 38 - 63674 Altenstadt  
Tel. 06047 - 9879820  
www.schimmel-feuchtigkeit-sanierung.de

Sachkundiger  
TÜV Betrieb

# Ehrgeiz und Fairplay

Das Fußballfest der Grundschulen im Wetteraukreis fand in diesem Jahr in Karben statt.



Anfang Juli trafen sich die Schulmannschaften von 20 Wetterauer Grundschulen im Stadion an der Waldhohl, um in Vorrunden und K.O.-

der gemeinsam mit seiner Familie und Mitgliedern der gastgebenden JSG Karben leckeres Essen am Spielfeldrand anbietet.



Spielen die Siegermannschaft zu küren. Organisiert wird das Fußballfest jährlich vom Wetterauer Schulamt. Dem Schulsportkoordinator Stefan Raschka und seinem tatkräftigen Team sind dabei Spaß und Fairness besonders wichtig. Deswegen wurde ein Spielplan entwickelt, der dafür sorgt, dass jede Mannschaft am Ende des Turniers gleich viele Spiele absolviert hat. Von Platz 1 bis 20 werden also alle Plätze ausgespielt. Dennoch ist der Ehrgeiz bei den jungen Fußballern aus den dritten und vierten Klassen spürbar, unfair werden die Spieler dabei aber nie, wie die sieben eingesetzten Schiedsrichter zufrieden berichten. Für weitere Zufriedenheit sorgt Timur Birsin,

Als Titelverteidiger ging die Karbener Pestalozzischule in das Turnier. Nach spannenden Duellen, unter anderem gegen die Stadtschule und die Ernst-Reuter-Schule aus Bad Vilbel, erreicht die Pestalozzischule in diesem Jahr einen beachtlichen fünften Platz. Für die Grundschüler der Karbener Selzerbachschule reicht es am Ende für einen lobenswerten 14. Platz. Doch dass man nicht unter den Top 10 landen muss,

um als Team zusammenzustehen, beweist die Mannschaft der Selzerbachschule eindrucksvoll. Im entscheidenden 9-Meter-Schießen im Spiel um Platz 13 stehen sie Arm in Arm und feuern Schützen und Torhüter an. Auch die Niederlage kann ihren Sportsgeist nicht brechen.

Das zeigt auch die große Siegerehrung, bei der alle 20 Mannschaften eine Urkunde aus den Händen von Bürgermeister Guido Rahn erhalten und sich einander den größten Respekt entgegenbringen. Den Wanderpokal für den Sieger darf am Ende die Regenbogenschule aus Dortelweil hochstemmen. Leider ist es der einzige Pokal an diesem Tag, weswegen Guido Rahn spontan jeder Mannschaft einen eigenen Pokal zusagt, der in den kommenden Tagen den Schulen zugestellt wird und noch lange an die großartigen Leistungen beim Fußballfest in Karben erinnern wird.

**Nah - Kompetent - Günstig  
24 Stunden Notdienst**

**Abflussreinigung-Zahn.de**

**Kanal TV-Untersuchungen - Kanalreparatur**

**Kanaltechnik Zahn GmbH  
ZAHN 63674 Altenstadt**

**06047-343 87 21**

**Anzeigeninfos** ☎ 06187 9946-199

redaktion@monatsjournal.de [www.Monatsjournal.de](http://www.Monatsjournal.de)



**Wir suchen Sie!**

Reinigungskraft (m/w/d)  
für Schule in Karben auf  
Teilzeit- oder Minijobbasis

**Zeiten: Mo. - Fr. ab 15.00 Uhr**



Wackler Personal-Service GmbH  
Mobil: +49 151 19544228  
recruitingcenter.wsgsued@wackler-group.de  
[www.wackler-group.de](http://www.wackler-group.de)

**Seit über 20 Jahren**

**Bahnhofstr. 1**  
gegenüber Schloss  
Groß-Karben  
Richtung Burg-Gräfenrode

**06039 48 60 67**  
[www.asia-bistro-drachen.de](http://www.asia-bistro-drachen.de)

**Öffnungszeiten:**  
Mo. - Fr.: 11 - 15 Uhr u. 17.30 - 21.30 Uhr; So. + Feiertage: 12 - 22 Uhr  
Samstag Ruhetag

**Innenräume wieder geöffnet!**  
Gerne richten wir Ihre Familien- und Betriebsfeiern in unseren Räumlichkeiten bis zu 20 Personen aus.  
**Alle Gerichte auch zum Mitnehmen!**  
Delikate Kochkunst der chinesischen, thailändischen und vietnamesischen Küche.

## Treppenhausreinigung

Große und kleine Hauswoche

Spezialisiert auf die Reinigung von Treppenhäusern und Fluren, Sorge ich für ansprechend, blitzblanke Treppenhäuser.

Regelmäßig und verlässlich kümmere ich mich um die gründliche Reinigung mit Verantwortung und Freundlichkeit.

☎ **01 76 - 62 35 92 90**

Preise auf  
Anfrage

**Christel Meis**



Im Nu werde ich Ihr Treppenhaus in neuem Glanz erstrahlen lassen.

Testen Sie mich und rufen die Nr. zur sauberen Treppe an!

**Ich suche Verstärkung - Teilzeit - in Festanstellung!  
Bitte einfach telefonisch melden bei Interesse.**

## Bestattungsinstitut Thorsten Winter



- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen
- Sarglager
- Erledigung aller Formalitäten
- Bestattungsvorsorge
- Gesamtorganisation

Tag und Nacht für Sie zu erreichen. Auch an Sonn- und Feiertagen.

Heldenberger Str. 3 · 61184 Karben · Tel.: 06039 / 3774